

– Oldenburg	28,127	–	–
– Nederlandene	1,408,060	–	–
– Preussen	4,440,027	–	–
– Rusland	9,739,993	–	–
– Sverrig	1,590,503	–	–

Det er en Selvfølge, at de høie contraherende Parter eventuelt kun ere ansvarlige for den Qvota, der falder hver enkelt af dem til last.

Art. 5. De i foregaaende artikel specificerede Summer kunne, under de i den følgende 6te Artikel sub 3 stipulerede Forbehold, afbetales i Løbet af tyve Aar ved fyrretyve ligestore halvårlige Afbetalinger, som indbefatte Kapitalen og de aftagende Renter af de endnu ikke forfaldne Terminer.

Art. 6. Enhver af de høie contraherende Magter forpligter Sig til ved Separat- og Specialoverenskomster med Hans Majestæt Kongen af Danmark, at ordne og fastsætte:

1. Maaden hvorpaa, og Stedet hvor, Betalingen af de ovennævnte fyrretyve halvårlige Afdrag af den Qvota, der efter Art. 4 falder paa Dens Andeel, skal finde Sted;
2. Maaden hvorpaa, og Coursen hvorefter de i samme Artikel i dansk Mønt specificerede Beløb skulle converteres i fremmed Penge-sort;
3. Betingelserne og Modus for en fuldstændig eller deelviis Amortisation, hvortil Den forbeholder Sig udtrykkelig Ret, for til enhver Tid antecipando at kunne afgjøre Sin ovenfor fastsatte Erstatnings-Qvota.

Art. 7. Udførelsen af de i denne Tractat indeholdte gjensidige Forpligtelser bliver udtrykkelig gjort afhængig af Opfyldelsen af de Formaliteter og Forskrifter, der ere fastsatte i Forfatningslovene hos de af de høie contraherende Parter, som ere forbundne til at bevirke disse Formaliteters Anvendelse, og forpligte de sig til at lade dette skee i den kortest mulige Frist.

Art. 8. Nærværende Tractat skal ratificeres og Ratificationerne udveksles i Kjøbenhavn førend den 1ste April 1857, eller snarest muligt efter Udløbet af denne Termin.

Til Bekræftelse heraf have de respektive Befuldmægtigede undertegnet denne Tractat og paatrykt samme deres Vaabensegl.

Skeet i Kjøbenhavn den 14de Marts 1857.
(Protokol udeladt)

Officielle noter ifølge Retsinformation:

*) Den ovenstaaende i det franske Sprog afsluttede Tractat med den dertil hørende Protokol af samme Datum, der er underskrevet af de samme Befuldmægtigede, som have undertegnet Tractaten, findes i Dep. Tid. f. 1857 S. 361-379.

Under 30te Marts have den Franske og den Hannoveranske Regjering, under 31te Marts den Preussiske, den Storbrittaniske og den Mechlenborske Regjering, under 2den April Hansestæderne Lubecks og Hamburgs Senater, under 7de April den Russiske og den Svensk-Norske Regjering samt Hansestaten Bremens Senat, under 14de April den Østerrigske, Belgiske og Oldenborske Regjering, og under 18de Juni den Nederlandske Regjering paa den ene Side og den danske Regjering paa den anden Side udvekslet Ratificationerne af ovenstaaende Tractat. Dep. Tid. f. 1857 S. 361, 401, 417, 585.

Jvfr. Specialconventioner af 14de marts med *Belgien, Storbrittanien og Hannover*, af 17de Marts med *Oldenburg og Nederlandene*, af 4de April med *Mechlenborg-Schwerin*, af 21de April med *Sverrig-Norge*, af 24de April med *Hamburg*, af 25de April med *Preussen*, af 30de April med *Lubeck* og af 22 de Juli 1857 med *Rusland*. Jvfr. Lov om Transittolden af 6te Mai 1857.

Ad § 2, nr. 39

Lov af 11. februar 1863 ang. Omordning af Kjøbenhavns Politi, m.v. (Politiloven for København), som senest ændret ved lov nr. 243 af 8. juni 1978 om ændring af retsplejeloven m. v.

Forskriften indeholder 21 paragraffer, men alene §§ 1, 8, 9, 11-13 samt 21 foreslås bevaret.

§ 1. Kjøbenhavns Politis Myndighed omfatter Staden Kjøbenhavn og dens Grund samt de Dele af Kjøbenhavns Amts Grund, som for Tiden ere henlagte under Kjøbenhavns Politi, hvorhos den af Kongen kan udvides til at omfatte Fæstningsværkerne og Citadellet Frederikshavn samt Nyboder. Størrelsen af det Vederlag, som Monarkiet herfor maatte have at yde til Kjøbenhavns Kommune, forbeholdes nærmere Afgjørelse.

§ 2-7. Ophævet.